

行程细节

线路名称: 美国东部经典豪华6天游-纽约+费城+华盛顿+尼亚加拉瀑布+波士顿 (每周二四日, 含纽约接送机)

游览国家: 美国

上客城市:

📍 D1 纽约JFK, LGA, EWR机场(New York) 上团地点: 下单备注机场代码及航班信息

📍 D1 法拉盛(Flushing) 上团地点: 纽约美食广场 (133-35 Roosevelt Ave, Flushing, NY 11354) 5:00PM

📍 D1 时代广场(Times Square) 上团地点: 321 W 42nd St, New York, NY10036 6:00PM

下客城市:

📍 D5 纽约JFK, LGA, EWR机场(New York) 下团地点: 请订20:00后航班

📍 D6 纽约JFK, LGA, EWR机场(New York) 下团地点: 请订20:00后航班

住宿: 星级酒店标准双人间

导游: 中文导游

行程安排: 纽约-费城-华盛顿特区-尼亚加拉瀑布-波士顿-纽约



第1天 家园 🇺🇸 纽约



行程概述

☆☆☆2026年具体行程会有更新, 更新之后我们会第一时间通知报名的客人。从纽约三大机场 (JFK、EWR、LGA) 或法拉盛、曼哈顿集合点接机, 开启美东之旅。每天接机从早上8:00到午夜12:00之间 (此时间为拿到行李后与接机导游汇合的时间), 在纽约三大机场 (JFK, EWR和LGA) 提供免费接机, 并在皇后区法拉盛与曼哈顿时代广场提供集合上车点服务! 不同航班到达纽约的团体接机/单独接机方式: 1, 美国国内航班Domestic: 下机→前往航班行李转盘→见到导游→导游安排您与其他团员共乘最近一班车辆离开机场。(团队免费接机/接送, 需要支付\$15/人/天服务费) 2, 国际航班International: 下机→护照检查→提取行李→海关检查→见到导游→导游安排您与其他团员共乘最近一班车辆离开机场。(团队免费接机/接送, 需要支付\$15/人/天服务费) 3, 没有航班: 提前到达纽约的客人, 可自行前往三大机场, 法拉盛或者时代广场集合点, 等候安排班车送回酒店。8:30-24:00, 需提前一天跟公司确认汇合时间 (需要支付\$15/人/天服务费, 如果客人自行入住, 无需付服务费): △ 法拉盛集合点: 纽约美食广场 (133-35 Roosevelt Ave, Flushing, NY 11354) 5:00PM △ 曼哈顿时代广场集合点: (321 W 42nd St, New York, NY10036) 6:00PM 【注: 一个房间安排一次免费接机, 若同一房间客人分批到达, 只能免费接一次机。】不同时间到达纽约的行程安排: 1, 上午10:00前到达JFK/LGA/EWR/法拉盛/唐人街的可选择参加网红一日游 (2人成行)。2, 下午14:00前到达JFK/LGA/法拉盛/唐人街的可选择参加网红半日游 (2人成行)。3, 下午14:00后17:00之前到达JFK/LGA/EWR/法拉盛/唐人街的可选择参加曼哈顿夜游 (1人成行)。



上团地点



D1 纽约JFK, LGA, EWR机场(New York) 上团地点: 下单备注机场代码及航班信息



D1 法拉盛(Flushing) 上团地点: 纽约美食广场 (133-35 Roosevelt Ave, Flushing, NY 11354) 5:00PM



D1 时代广场(Times Square) 上团地点: 321 W 42nd St, New York, NY10036 6:00PM

全天

自费项目:

【*曼哈顿网红全天游】：卖价：大人/老人/小孩 95/93/90 美金/人

【大都会艺术博物馆】（周三闭馆则替换为自然历史博物馆）+ 【中央公园】→ 【网红悬浮公园】+ 【星巴克烘焙体验店】+ 【高线公园】+ 【切尔西市场自费晚餐】→ 【哈德逊园区】+ 入内【MC COURT】 备注：早上10AM到达机场的客人都是可以参加。

【*曼哈顿网红半天游】：卖价：大人/老人/小孩 75/73/70 美金/人

进入【网红悬浮公园】+ 【星巴克烘焙体验店】+ 【高线公园】+ 【切尔西市场自费晚餐】→ 【哈德逊园区Vessel】+ 入内【Mc Court】 备注：下午2PM前到达的客人都是可以参加。

【*曼哈顿夜游】：卖价：大小同价 50 美金/人

【LV网红楼】+ 【百老汇剧院】（外观）+ 【时代广场】+ 【河岸曼哈顿天际线夜景】
注：夜游参考时间：夏季（5-10月）约6:30pm-9:30pm；冬季（11-4月）约5:30pm-8:30pm。（受自然条件限制，天黑效果可能无法完全呈现，请以导游实际安排为准）



帝国大厦



曼哈顿

【帝国大厦】

纽约最著名的建筑，登顶能欣赏标志性的纽约景色，86 楼观景台在众多电影和电视剧、以及不计其数的私人照片中出现，比如《金刚》，《北京遇见西雅图》

【曼哈顿】



餐饮： 早餐：自理 午餐：自理 晚餐：自理



酒店住宿： Hilton East Brunswick / DoubleTree by Hilton Princeton / Garden Executive Hotel 或同级



第2天 费城 华盛顿特区



行程概述

清晨出发到达第一站费城，这是一座充满了历史与故事的古老城市，我们将外观【独立宫】与【自由钟】，感受美国建国先烈们慷慨激昂，聆听美国独立宣言的诞生故事，虽是短暂的停留，却留下了对于美国建国历史的记忆。中午将在美国第一州特拉华州享用午餐，之后直抵美国首都华盛顿特区，第一站将会入内国会山庄，这来之不易的特别行程，将带您进入带美国真正的权力中心，站在总统就职宣言的广场上拍照留念，国会结束沿着总统大道，只需要十分钟便可到达白宫，白色的宫殿，总统的行宫，您不可错过的打卡圣地，之后的行程我们将会游遍特区，在【林肯纪念堂】的庄严台阶远眺倒影池，喊出那句我有一个梦想的人人平等，漫步【越战纪念墙】在刻满牺牲战士名字的黑色花岗岩碑林，感受战争的沉重与反思，乘车跨过波多马克河，近距离地欣赏【五角大楼】与【空军纪念碑】，最后在傍晚的夕阳之下的潮汐盆地，于【杰斐逊纪念堂】的白色穹顶之下，结束一天的行程。

全天



自由钟



林肯纪念堂



费城国家独立历史公园



白宫

[自由钟]

又称独立钟，是一口位于美国宾夕法尼亚州费城的钟，它是美国独立战争最主要的标志，也象征着自由和公正。传统上，人们认为此钟因在1776年7月8日，大陆会议的代表约翰·尼克松上校宣读独立宣言前敲响此钟来召集费城的市民而出名

[林肯纪念堂]

林肯纪念堂位于美国华盛顿国家广场最西端，是一座仿古希腊巴特农神庙式的古典建筑，为纪念美国总统林肯而设立，东西长118英尺，南北宽188英尺，高80英尺，36根古朴的白色大理石圆柱支撑着纪念堂。纪念堂正中是一座高19英尺的林肯坐像，塑像的左首墙壁上镌刻着林肯在第二次就任总统时的演说辞，背后的石壁上刻着五行大字：“在这座殿堂内，正如在人民的心中，为了人民，他拯救了联邦。对于亚伯拉罕·林肯的纪念永远长存。”

[费城国家独立历史公园]

[白宫]

是一座三层国平顶白色的新古典风格砂岩建筑物，在华盛顿纪念碑正北方，因其外墙为白色砂岩石，故而得名。白宫分为主楼和东西配楼，主楼中有图书馆、地图室、金、银、瓷器陈列室，里面收藏各国礼品。西楼是办公区域，包括总统的椭圆形办公室，楼外可以看到玫瑰花园和白宫南草坪。白宫是美国总统一家人的生活空间。



餐饮： 早餐：自理 午餐：自理 晚餐：自理



酒店住宿： Four Points York / Holiday inn Greencastle / Comfort Inn 或同级



第3天 华盛顿特区 🇺🇸 康宁 🇺🇸 尼亚加拉瀑布



行程概述

早上出发去到【康宁玻璃中心】，观赏千年玻璃工艺，康宁公司作为世界500强企业，有着超过150年的历史，是特殊玻璃和陶瓷材料行业的龙头，这里有全球最大的玻璃收藏博物馆，康宁的玻璃在美国的地位就像景德镇瓷器在中国的地位一样，在此还可以欣赏现场制作玻璃表演秀。同时，我们将参观【康宁玻璃博物馆】，这里是全球最大的玻璃主题博物馆，集科技、艺术与历史于一体，带您探索玻璃的无限可能。康宁玻璃中心之后我们将抵达纽约州第二大城市布法罗，这座承载了辉煌与落寞的城市，伊利运河的起点，瀑布之水的源头，让我们登顶瞭望塔感受五大湖的波澜壮阔，细细聆听这座城市的兴衰，高台之后我们沿着布法罗漫步于海军公园，追溯美国大航运时代的辉煌。日暮时分抵达尼亚加拉瀑布，这世界大三瀑布之一，来自于印第安古老传说的雷神之水，夜幕降临，请跟随我们一起夜游【公羊岛】，水汽缭绕的七彩灯光下，那是只属于夜晚的童话瀑布，最后的最后，跟随晚风登临月亮岛，在夏日限定的绚丽烟花中结束一天的行程。



尼亚加拉大瀑布

[尼亚加拉大瀑布]

举世闻名的尼亚加拉大瀑布(Niagara Falls)是世界七大奇景之一，位于加拿大和美国交界的尼亚加拉河上，它那丰沛而浩瀚的水汽和磅礴的气势，使所有前来观赏的游人都为之震撼。



餐饮： 早餐：自理 午餐：自理 晚餐：自理



酒店住宿： Buffalo airport Hotel / M hotel / Sleep Inn 或同级

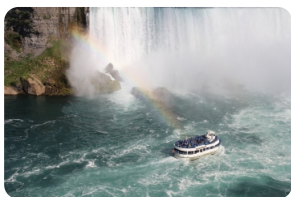


第4天 尼亚加拉瀑布  波士顿



行程概述

清晨，远离城市喧嚣，去欣赏【旋涡公园景观】，俯瞰旋涡和峡谷，感受大自然的震撼力量。沿着尼亚加拉峡谷顺流而下，最不容错过的当属破晓时分的【尼亚加拉热气球奇遇】。巨大的白色热气球随着朝阳缓缓升空，如悬浮于天地间的精灵，从200米高空俯瞰马蹄瀑布雷霆万钧的壮景。这场令人屏息的视觉盛宴，让雷神之水真正展现出它撼动天地的神力。接下来是零距离的瀑布洗礼，万众期待的【雾中少女号游船】，穿上雨衣冲入马蹄瀑布的水雾中心，体验“暴风圈”中的肾上腺素飙升，心心念念的【风之洞】木栈道（10/20后关闭），触摸美国瀑布飞溅的激流，来一场酣畅淋漓的自然之浴。午后驱车前往波士顿，漫漫长路安心休息，晚间将抵达波士顿酒店。



雾中少女号游船



尼亚加拉大瀑布



IMAX剧院

[雾中少女号游船]

[尼亚加拉大瀑布]

举世闻名的尼亚加拉大瀑布(Niagara Falls)是世界七大奇景之一，位于加拿大和美国交界的尼亚加拉河上，它那丰沛而浩瀚的水汽和磅礴的气势，使所有前来观赏的游人都为之震撼。

[IMAX剧院]

尼亚加拉大瀑布IMAX剧院讲述了瀑布的动人传说和发生在瀑布的历史故事，让你深度了解瀑布的昨天和今天。



餐饮： 早餐：自理 午餐：自理 晚餐：自理



酒店住宿： Holiday Inn & Suites Boston-Peabody /Hilton garden inn tewsbury 或同级



第5天 波士顿 纽约



行程概述

清晨出发，首先抵达的是哈佛大学，内进【哈佛大学】的校园内【哈佛园】，站在【哈佛图书馆】的大门阶梯上留影一张“毕业照”，摸一下校园内的【哈佛先生雕像】的传说逢考必过的‘黄金’左脚，途径【哈佛学生宿舍】以及【哈佛校长办公楼】，然后入内【MIT麻省理工学院】，在无尽的长廊中体会这所顶尖学院的理工浪漫，横跨【查尔斯河】，途经明星的摇篮【柏克理音乐学院】。在后湾区漫步欣赏的是【波士顿三一教堂】的理查德森罗曼式风格的独特，是美国第一个共图书馆的底蕴与唯一，更是在波士顿中央公园给小鸭子让路的温馨故事，从这里出发沿波士顿的【自由之路】*，这条红丝带一般的小路串联了公园街教堂、谷仓墓地、马萨诸塞州金顶议会大厦、老州议会大厦、旧市政法尼尔厅、波士顿大屠杀遗址等16个历史遗迹，这是一条引领美国走向自由的精神之路，漫步之上，彷彿行走于历史的洪流之中。最后的我们将路过昆西市场乘做【波士顿海港游船】，在天际线交织的海港美景中正式结束我们的行程。



下团地点 *仅供参考，实际以导游安排为准



D5 纽约JFK, LGA, EWR机场(New York) 下团地点: 请订20:00后航班

全天



昆西市场

[昆西市场]



波士顿公园

[波士顿公园]



耶鲁大学

[耶鲁大学]



餐饮： 早餐：自理 午餐：自理 晚餐：自理



酒店住宿： Renaissance Newark Airport Hotel/Crowne Plaza Newark Airport 或同级



第6天 纽约



行程概述

今日探索纽约心脏曼哈顿城区。从中城开始，于【时代广场】启程，感受百老汇剧院的艺术气息与纳斯达克交易所的金融脉搏，在充满活力的剧院区来到【Rise NY飞跃纽约博物馆】体验前所未有的纽约之旅，这是一场将8D飞行模拟体验与纽约市流行文化和历史完美结合的沉浸式冒险，之后沿着百老汇大道途径中央公园停留在五大道的【圣巴特利爵主教教堂】和【洛克菲勒中心】，站在跨越百年的大堂之下，感受宗教的庄严与神秘。在出发前往下城之前，请驻足在哈德逊河畔，让我们一起登陆【大无畏号航空母舰】，这艘退役的巨无霸，正如他的名字一样，彰显着冷战时期美国最顶级的军事力量。午餐过后沿着哈德逊河一路南下，经过格林尼治区，我们将进入曼哈顿下城区，从【华尔街】出发，沿着英雄峡谷，仰望圣三一教堂的哥特尖顶，站在摩根家族大楼，纽约交易所，联邦纪念厅三者交会的中间，真正的感受世界权力的中心，金融的心脏，当然不要忘记跟无畏女孩和华尔街铜牛合影。继续出发我们将路过炮台公园，在东河之上乘坐游船，去一睹【自由女神】的风采，这座美国最受欢迎的雕像，承载了多少美国梦的希望，游船结束我们将漫步【布鲁克林大桥】，俯瞰东河与曼哈顿天际线交织的壮丽画卷。行程的最后我们将探访【911纪念碑】，两座倒影池仿佛城市的眼泪，诉说着那场让美国刻骨铭心的灾难；在广场的隔壁就是美国第一高楼【世贸中心观景台】），让我们在云端余晖中结束一天的行程。*最后一天是纽约市区游-纽约送机：纽约机场JFK/LGA/EWR请选择8PM后航班，法拉盛和曼哈顿也可以离团。



下团地点 *仅供参考，实际以导游安排为准



D6 纽约JFK, LGA, EWR机场(New York) 下团地点: 请订20:00后航班

全天 L



时代广场



自由女神



布鲁克林桥



华尔街

[时代广场]

是美国纽约市曼哈顿的一块繁华街区，被称为“世界的十字路口”。中心位于西42街与百老汇大道交汇处。时代广场附近聚集了近40家商场和剧院，还是《早安美国》的直播现场。

[自由女神]

自由女神像全名为“自由女神铜像国家纪念碑”，正式名称是“照耀世界的自由女神”，于1886年10月28日矗立在美国纽约市海港内的自由岛的哈德逊河口附近。自由女神头戴冠冕，右手高举自由火炬的淡绿色自由女神已经在纽约港矗立了一个多世纪，表达着美国人民崇尚民主自由的理想，成为纽约甚至是美国的象征。

[布鲁克林桥]

曼哈顿与布鲁克林的中间仅一河之隔，而布鲁克林桥便是哈德逊河上最为象征性的大桥，《蜘蛛侠》飞跃、《欲望都市》米兰达和丈夫在桥上重逢《闻香识女人》、《纽约我爱你》、《教父》似乎这就是纽约取景电影里的一张名片。从布鲁克林桥进入纽约才有电影般的仪式感。

[华尔街]

世界金融中心之称的华尔街是一条位于下曼哈顿的狭窄街道，全长不过500米，宽仅11米，英文直译就是“墙街”，两侧摩天大楼林立，从中间街道走过就犹如走入深渊峡谷之中。911之后华尔街在金融界的影响渐渐减弱，很多金融企业总部搬迁至日渐繁华的中城，但是纽约证交所、纳斯达克、美国证券交易所、纽约商业交易所和纽约期货交易所总部依旧还设在华尔街，华尔街的影响力仍然不可小觑，华尔街附近的博灵格林(Bowling Green)公园内，还有一头象征股市牛气冲天的青铜公牛塑像，也是华尔街的标志，常年不断地游客造访，使得铜牛也被摸得浑身锃亮。



餐饮： 早餐：自理 午餐：自理 晚餐：自理



酒店住宿：

费用说明

1.费用包含：

- 1) 行程中所列酒店标准间
- 2) 中文导游服务
- 3) 旅游巴士（依据人数而定）

2.费用不含：

- 1) 行程表中的自费项目及行程表以外行程费用；行李物品的搬运费、保管费及超重费；
- 2) 个人消费（如：电话、传真、电视付费频道、洗衣、酒水饮料、餐厅白开水等）；
- 3) 客人的个人境外旅游保险；

- 4) 餐费 (导游只负责安排。关于早餐: 一般导游会在第1个景点附近安排您吃早餐或者提早1天通知您准备好第二天的早餐);
- 5) 司机及导游的小费 (每人每天支付US\$15, 儿童及占座婴儿均按成人标准支付);
- 6) 酒店单房差;
- 7) 景点门票费用 (详见下表) 及客人的私人开销;

三.预定团前/后酒店价格 (如有需要请咨询客服) :

1) 5月-10月 (旺季)

团前团后加订酒店价格为:

EWR机场附近酒店225欧/间/晚;

法拉盛酒店315欧/间/晚。

包含接送机 (团前加订, 团后延住, 免费接机时间8: 30am~11:00pm-客人出来见到导游的时间; 免费送机时间: 8am-6pm-从酒店出发时间)

2) 其他月份 (平季) :

EWR附近180欧/间/晚; 法拉盛酒店270欧/间/晚。包接送机。

自费项目:

AP6			
天数	网红游包含景点	自选项目 (门票价格)	
Day1 家园-纽约市 Hometown – New York City	大都会艺术博物馆The Metropolitan Museum of Art , 中央公园Central Park, 网红悬浮公园 Little Island, 星巴克烘焙体验店Starbucks Reserve Roastery, 高线公园High Line Park, 切尔西市场Chelsea Market, 哈德逊园区Vessel Hudson Yards, MC COURT	曼哈顿网红全天游 Manhattan In-depth Tour	成人\$95 老人 (65+岁) \$93 儿童 (3-12岁) \$90
	中央公园Central Park, 网红悬浮公园 Little Island, 星巴克烘焙体验店Starbucks Reserve Roastery, 高线公园High Line Park, 切尔西市场Chelsea Market, 哈德逊园区Vessel Hudson Yards, MC COURT	曼哈顿网红半天天游 Manhattan In-depth Tour (Half day)	成人\$75 老人 (65+岁) \$73 儿童 (3-12岁) \$70
	LV网红楼 LV Suitcase Tower, 百老汇剧院Broadway Theater, 时代广场Time Square, 河岸曼哈顿天际线夜景Manhattan Skyline Nigh View	曼哈顿网红夜游 Manhattan Night Tour	成人\$50 老人 (65+岁) \$50 儿童 (3-12岁) \$50

		每日畅享游 包含景点/项目 (畅享游整体行程)			
Day2 纽约市区游 New York City Full Day Tour	\$49.90	时代广场Times Square、 圣巴特利爵主教教堂St. Bartlett's Cathedral、 布鲁克林大桥Brooklyn Bridge、 华尔街英雄峡谷Wall Street、 911纪念碑9/11 Memorial	新世贸大楼 One World Observatory	成人\$53 老人 (65+岁) \$51 儿童 (3-12岁) \$47	
			大无畏航空母舰博物馆 U.S.S. Intrepid Museum	成人\$38 老人 (65+岁) \$36 儿童 (3-12岁) \$28	
			自由女神环岛船 Liberty Cruise	成人\$48 老人 (65+岁) \$43 儿童 (3-12岁) \$43	
			飞跃纽约博物馆 Rise NY	成人\$48 老人 (65+岁) \$46 儿童 (3-12岁) \$40	
Day3 费城-华盛顿 Philadelphia – Washington D.C	\$49.90	白宫White House、 林肯纪念堂Lincoln Memorial、 华盛顿纪念碑Washington Monument、 杰弗逊纪念堂Jefferson Memorial、 太斗湖Tidal Basin、 空军纪念碑Air Force Memorial、 五角大楼Pentagon-passby、 阿灵顿国家公墓Arlington National Cemetery	国会大厦入内参观 US Capitol Congress Tour	成人\$45 老人 (65+岁) \$43 儿童 (3-12岁) \$40	
			马里兰自助晚餐 Maryland Buffet Dinner	成人\$35 老人 (65+岁) \$35 儿童 (3-12岁) \$20	
Day4 康宁玻璃中心-瀑布 Corning Glass Center– Niagara Fall	\$49.90	康宁玻璃中心Corning Glass Center、 彩虹瀑布灯光秀Niagara Falls Illumination Lights Show、 夏日限定烟花Summer limited fireworks	风之洞 Cave of the Winds	成人\$25 老人 (65+岁) \$23 儿童 (3-12岁) \$19	
			康宁玻璃博物馆 Corning Museum of Glass	成人\$25 老人 (62+岁) \$22 儿童 (17 and under free) \$0	
Day5 瀑布-波士顿 Niagara Fall-Boston	\$49.90	漩涡公园Hirtpool State Park、 五大湖之伊利湖Lake Erie、 瀑布观景台Niagara Falls Observation Deck 布法罗市区游Buffalo City Tour	雾中少女观瀑船 Maid of the Mist	成人\$33 老人 (65+岁) \$33 儿童 (3-12岁) \$23	
			尼亚加拉瀑布发电站 Niagara Falls Power Generating Plants 【雾中少女号游船】关闭期间将会去【尼亚加拉瀑布发电站】	成人\$25 老人 (62+岁) \$23 儿童 (3-12岁) \$20	
			尼亚加拉瀑布热气球 Fallsview Ballon Ride	成人\$58 老人 (65+岁) \$58 儿童 (3-12岁) \$50	
Day6 波士顿-哈佛-纽约 Boston-Harvard- New York	\$49.90	波士顿第一公共图书馆Boston Public Library、 波士顿第一公共花园Boston Common Garden、 自由之路专人讲解 Freedom Trail	哈佛+麻省理工大学深度讲解 Harvard University + MIT Campus Tour	成人\$55 老人 (65+岁) \$53 儿童 (3-12岁) \$50	
			波士顿海港游船 Boston Harbor City Cruise	成人\$46 老人 (65+岁) \$46 儿童 (3-12岁) \$41	
			波士顿龙虾餐 Boston Lobster Meal	成人\$45 老人 (65+岁) \$45 儿童 (3-12岁) \$45	
说明:					
每日畅享游为必付项目, 仅需\$49.9/人					
每日畅享游: 即可体验当日全部必游景点及项目, 行程设计紧凑丰富, 无需额外费用即可畅享整体旅程。					
自选项目: 为个性化补充, 游客可根据兴趣灵活选择。					

* 【雾中少女号游船】关闭期间将会去【尼亚加拉瀑布发电站】

尼亚加拉瀑布发电站 Niagara Falls Power Generating Plants 【雾中少女号游船】关闭期间将会 去【尼亚加拉瀑布发电站】	成人\$25 老人（62+岁）\$25 儿童（3-12岁）\$20
--	---

***门票价格和景点开放时间会因季节调整，恕不另行通知。**

景点说明：

- (1) 行程中的景点，参观的先后顺序或因实际情况而有所调整。
- (2) 参团行程中的活动时间和路程距离因实际情况有所差异，公司享有最终解释权。
- (3) 如遇景点关门或节假日休息，导游会依据实际情况而调整行程。
- (4) 不能自带门票或使用City Pass，需跟团上导游购买，门票付现金。

退费说明：

- (1) 如遇天气、战争、罢工等人力不可抗拒因素无法参观景点，本公司将有权利更改行程，团费不退。
- (2) 游客因个人原因临时自愿放弃游览，酒店住宿、交通等费用均不退还。